

Ovaj prijevod s nizozemskog
sastoji se od 1 stranice /3 lista
Br. OV-239/2021
Datum: 22. 10. 2021.

Ovjereni prijevod s nizozemskog jezika



KBC-Račun

od broja izvotka 013 do broja 014 – godina 2021.

Str. 1 od 1; Br. Ov-239/2021; Dat.: 22. 10. 2021.

IBAN BE72 7310 4578 8116 EUR
BIC KREDBEBB

KASPRZAK-VAN DE VELDE P & M

br.	datum	opis	datum valute	iznos
Početno stanje izvotka broj 013				
013	20.09.2021.	PRIJENOS SA BE35 0689 3249 1137 BANKA DAVATELJA NALOGA: GKCCBEBB VAAS ASSETS BV C-MINE 12 3600 GENK MJESEČNA UPLATA	20.09.	8 453,13 + 2 574,00 +
Završno stanje izvotka broj 013				
014	24.09.2021.	PRIJENOS NA BE84 6451 0311 3459 BANKA PRIMATELJA: JVBABE22 CAEKEBEKE P – LAUWERS N VJENČANI POKLON PIRRE I MARIE PAULE PUTEM INTERNET BANKARSTVA	24.09.	11 027,13 + 100,00 -
Završno stanje izvotka broj 014				10 927,13 +

Ovaj depozit dolazi u obzir za zaštitu depozita.

Više informacija: www.kbc.be/depositobescherming

KBC Bank NV - Havenlaan 2 - 1080 Brussel - Belgija – PDV ID 0462.920.226 – RPR /Registar pravnih osoba/ Bruxelles
Poduzeće je u sklopu KBC grupe.

2021-10-07-14.52.41.559831000

duplikat izvotka

000996

1/1

Broj OV-239/2021

Ja, SNJEŽANA CIMIĆ, stalna sudska tumačica za nizozemski jezik, ponovno imenovana Rješenjem predsjednika Županijskog suda u Velikoj Gorici, broj 4 Su-743/2019-5 od 24. siječnja 2020. g., potvrđujem da gornji prijevod potpuno odgovara izvorniku sastavljenom na nizozemskom jeziku.

Jablanovec, 22. listopada 2021.

Snježana Cimić



**KBC-Rekening**

van afschriftnummer 013 tot en met 014 - jaar 2021

IBAN BE72 7310 4578 8116 EUR
BIC KREDBEBB**KASPRZAK-VAN DE VELDE P & M**

nr.	datum	omschrijving	valuta	bedrag
		Beginsaldo afschriftnummer 013		8 453,13 +
013	20-09-2021	OVERSCHRIJVING VAN BE35 0689 3249 1137 BANKIER OPDRACHTGEVER: GKCCBEBB VAAS ASSETS BV C-MINE 12 3600 GENK MAANDELIJKE STORTING	20-09	2 574,00 +
		Eindsaldo afschriftnummer 013		11 027,13 +
014	24-09-2021	OVERSCHRIJVING NAAR BE84 6451 0311 3459 BANKIER BEGUNSTIGDE: JVBABE22 CAEKEBEKE P - LAUWERS N HUWELIJKSCADEAU PIRRE EN MARIE PAULE MET INTERNETBANKIEREN	24-09	100,00 -
		Eindsaldo afschriftnummer 014		10 927,13 +

Dit deposito komt in aanmerking voor depositobescherming.
Meer info: www.kbc.be/depositobescherming